

MITTEILUNGSBLATT der Gemeinde Forstern

Verantwortlich für den Inhalt: Die Gemeindeverwaltung Forstern, Hauptstraße 15, Tel. (08124) 53170
Druck: Nußrainer Druckerei & Verlag, 84424 Isen, Bischof-Josef-Straße 6, Tel. (08083) 5314-0

Nr. 10

1. November 2020
www.forstern.de

Jahrgang 42

Einladung zur Bürgerversammlung

Am **Samstag, den 05. Dezember 2020** findet um **14.00 Uhr** in der
großen Turnhalle der Grund- und Mittelschule Forstern die
Bürgerversammlung der Gemeinde Forstern statt.

Alle Bürgerinnen und Bürger werden hierzu recht herzlich eingeladen.

Wir bitten Sie Wünsche und Anträge zur Tagesordnung, wenn möglich, eine Woche vorher in der Gemeindeverwaltung (Rathaus), Hauptstraße 15, 85659 Forstern, schriftlich oder per Mail (info@gmd-forstern.de) einzureichen.

Ansonsten ist folgende Tagesordnung vorgesehen:

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Ehrungen
3. Bericht über das Abschlussergebnis der Haushaltsrechnung für das Jahr 2019
4. Information über die Investitionen und die Haushaltslage im Jahr 2020
5. Planungen und Maßnahmen für das Jahr 2021
6. Wünsche und Anträge der Bürger

Mit freundlichen Grüßen

Rainer Streu
1. Bürgermeister

Bitte beachten Sie die nachfolgenden Festlegungen und Hinweise zur Bürgerversammlung im Zusammenhang mit der Corona-Pandemie

Festlegungen und Hinweise im Zusammenhang mit der Corona-Pandemie für die Bürgerversammlung 5. Dezember 2020:

Das Hygienekonzept hängt vom Ort aus und ist zu beachten.

Folgendes ist u.a. einzuhalten:

- Tragen eines Mund-Nasenschutzes (außer am Platz)
- Einhaltung der Abstandsregeln von mindestens 1,5 m
- Registrierung bei Betreten der Räumlichkeiten (Name, Vorname, Erreichbarkeit)

Nicht teilnehmen können:

- Personen mit Kontakt zu COVID-19-Fällen in den letzten 14 Tagen
- Personen mit unspezifischen Allgemeinsymptomen und respiratorischen Symptomen jeder Schwere

Die Versammlung findet ohne Bewirtung statt.

Die Teilnehmerzahl ist auf 100 Personen begrenzt.

Wir weisen darauf hin, dass voraussichtlich Fenster und Türen geöffnet bleiben müssen. Bitte kleiden Sie sich entsprechend.

Bitte bringen Sie das Registrierungsformular bereits ausgefüllt und unterschrieben mit, um lange Wartezeiten zu vermeiden. Sie finden das Merkblatt auf der Homepage der Gemeinde Forstern unter www.forstern.de.

Aufgrund der Möglichkeit einer Allgemeinverfügung im Zusammenhang mit der Corona-Pandemie besteht die Möglichkeit, dass die Bürgerversammlung nicht stattfinden kann. Dies wird in der Tagespresse, sowie auf unserer Homepage www.forstern.de bekanntgemacht.

Aktuelles zu Corona

Alle wichtigen Informationen zum Thema „Corona“ finden Sie auf den Seiten der Bayerischen Staatsregierung (www.bayern.de/service/coronavirus-in-bayern-informationen-auf-einen-blick) und des Landratsamtes Erding (www.landkreis-erding.de/aktuell/coronavirus-aktuelle-info/coronavirus).

Amtlicher Teil

Die Gemeinde Forstern kauft Grundstücke an

Wenn sie eine geeignete Fläche haben und an die Gemeinde verkaufen möchten, richten Sie Ihr schriftliches Angebot bitte an die Gemeinde Forstern, Hauptstraße 15, 85659 Forstern.

Die Fläche würde zunächst vom Gutachterausschuss für Bodenrichtwerte bezüglich des Preises und von der zuständigen Stelle für Naturschutz bezüglich der Eignung bewertet und das Angebot anschließend dem Gemeinderat zur Entscheidung über den Ankauf vorgelegt.

Sprechzeiten während Corona

Aufgrund der beengten Platzsituation ist das Rathaus weiter verschlossen. Bitte klingeln Sie an der Haustüre.

Derzeit können Amtsgeschäfte am Besten nach vorheriger Terminvereinbarung erledigt werden.

Beachten Sie, dass es ohne Terminvereinbarung zu längeren Wartezeiten vor dem Rathaus kommen kann.

Das Rathaus ist wie folgt telefonisch unter der zentralen Rufnummer 08124/5317-0 erreichbar:

Montag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag

8.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Dienstag

9.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Donnerstag zusätzlich

14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Individuelle Termine werden auch außerhalb der Öffnungszeiten von 7.00 Uhr bis 19.00 Uhr vergeben.

Daneben besteht eine telefonische Erreichbarkeit der Gemeindeverwaltung von Montag bis Freitag von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr, sowie Montag bis Mittwoch von 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr und Donnerstag von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

gez. Rainer Streu, 1. Bürgermeister

Sprechzeiten des 1. Bürgermeisters

Die Sprechzeiten des 1. Bürgermeisters finden nach Vereinbarung unter der Tel. 08124/5317-14 statt.

Kommunale Verkehrsüberwachung

Parken auf den Straßen

Fahrzeuge müssen auf den ausgewiesenen Stellplätzen bzw. Garageneinfahrten abgestellt werden, um den öffentlichen Verkehr nicht zu behindern. Das Parken ist nur gestattet, wenn mindestens 3 m Durchfahrtsbreite für Feuerwehr und Rettungsfahrzeuge zur Verfügung stehen.

Parken auf öffentlichen Grünflächen

Die öffentlichen Grünflächen dürfen nicht als Parkflächen genutzt werden.

Parken auf den Bürgersteigen

Aus gegebenem Anlass wird allgemein darauf hingewiesen, dass das Parken auf den Bürgersteigen vor allem für Lastkraftwagen strengstens untersagt ist.

Es geht nicht an, dass Mütter mit ihren Kinderwagen oder ältere Bürger mit Gehhilfen die Gehwege nicht ungehindert passieren können.

Abstellen von abgemeldeten Fahrzeugen

Die Gemeinde Forstern weist darauf hin, dass das Abstellen von abgemeldeten Autos auf öffentlichen Straßen (Gemeinde- und Ortsstraßen) verboten ist.

Aufgrund der vermehrten Meldung von Parkverstößen in der Gemeinde weisen wir darauf hin, dass der ruhende Verkehr verstärkt gemäß STVO überwacht wird.

Die Gemeindeverwaltung appelliert an die Vernunft der Auto- und Lkw-Fahrer um ein gutes Miteinander aller Verkehrsteilnehmer zu gewährleisten und vor allem die Sicherheit unserer Kinder im Straßenverkehr zu gewährleisten.

Anträge an den Gemeinderat

Anträge an den Gemeinderat, z. B. Gesuche, Zuschussanträge usw. (Zi.Nr. 0.3, Herr Donig) sind mindestens 1 Woche vorher schriftlich bei der Gemeinde Forstern wegen Aufnahme in die Tagesordnung einzureichen.

Abgabe von Bauanträgen

sind in der Zeit von Dienstag bis Donnerstag, jeweils von 8.00 – 12.00 Uhr und zusätzlich donnerstags von 14.00 – 18.00 Uhr bei Frau Wimmer oder nach telefonischer Absprache unter der Tel.Nr. 08124/5317-12 möglich.

Dolmetscher/-in gesucht

In Forstern leben Bürgerinnen und Bürger aus 42 Nationen. Darunter auch viele Personen, welche die deutsche Sprache noch nicht sicher beherrschen. So gibt es vor allem im Bereich der Schule, Hort und auch der Kindergärten oft Situationen, bei denen ein/e Dolmetscher /-in sinnvoll wäre, um zwischen den Familien und Lehren bzw. Erziehern zu übersetzen. Wir sind daher konkret auf der Suche nach Personen die russisch und ungarisch übersetzen könnten. Gerne freuen wir uns auch über weitere Übersetzungsmöglichkeiten in anderen Sprachen. Wenn Sie sich vorstellen könnten uns zu helfen, nehmen Sie bitte Kontakt mit unserem sozialen Ansprechpartner der Gemeinde, Herrn Weigl auf. Sie erreichen ihn unter: weigl@forstinning.de bzw. 0171 / 1723337

Kurze Zusammenfassung der Gemeinderatssitzung am 22.09.2020

7. Änderung des Bebauungsplanes Karlsdorf Mitte Nr. 610/11-19 im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB;

Der Gemeinderat hat die Änderung des Bebauungsplans Karlsdorf Mitte Nr. 610/11-19 beschlossen. Die Änderung umfasst die derzeit noch unbebauten Grundstücke der Gemeinde an der Kreisstraße ED 6 (Karlsdorf Mitte) und dem Erlweg. Durch die Änderung des Bebauungsplanes soll die Bebauung des bisher im Bebauungsplan als Fläche für den Gemeinbedarf festgelegten Grundstückes FlSt.Nr. 1763/6 ermöglicht werden. Hierbei soll auch das benachbarte Grundstück FlSt.Nr. 1763/8, welches derzeit noch unbebaut ist, mit einbezogen werden und die Möglichkeit eröffnet werden, beide Grundstücke gesamt oder jeweils einzeln zu bebauen. Als nächstes folgen die erforderlichen Verfahrensschritte im Aufstellungsverfahren.

Bau eines Kinderhauses mit 5 Gruppen in Karlsdorf;

Vergabe der ausgeschriebenen Gewerke

Der Gemeinderat hat die Vergabe der ausgeschriebenen Gewerke Heizungsinstallation, Lüftungsinstallation, Sanitärinstallation, Elektroinstallation sowie Türen und Zargen beschlossen. Die Gesamtsumme der Aufträge beträgt ca. 950.000,- € brutto.



Seniorenbeirat
FORSTERN

- **Allgemeine Beratung zu sozialen Fragen**
 - Pflegegrad, Landespflegegeld (1.000,- € ab Pflegegrad 2)
 - Patientenverfügung, Vorsorgevollmacht
 - Notfallmappe, Hausnotruf
- **Tanzen für Senioren (Erlebnistanz)** - Kontakt und Anmeldung bei Rudi Püchner, Tel. 08124 – 52201

Der Senioren-Tanz findet derzeit nicht statt

- **IT-Unterstützung für PC, Tablet, Handy** – Hilfe bei Auswahl und Einrichtung
- **Telefonumstellung von analog auf digital** – wichtig für Notrufe!
- **Beratung für Anbieterwechsel** - Strom und/oder Gas
- **Kleinreparaturen im Haus** - Vermittlung von Handwerkern
- **Beratung für barrierefreies Wohnen** – Hinweise zur Beseitigung von Stolperfallen für Senioren und deren Angehörige sowie für Bauherren und Geschäftsleute

SBR

Seniorenbeirat

Kontakt per eMail:

kontakt@seniorenbeirat-forstern.de

Kontakt per Telefon:

Rainhard Anger (Vors.)

01575/5508595

Postanschrift: Donald Polzin (Schriftführer)

Oberer Anger 3, 85659 Forstern

Sozialer Ansprechpartner

Herr Weigl hat im Forsterner Rathaus jeden Dienstag von 09:00 – 12:00 Uhr Sprechstunde. Telefonisch ist er unter 0171/1723337 oder per E-Mail unter weigl@forstinning.de zu erreichen.

Nachbarschaftshilfe (Einsatzleiterinnen):

www.nbh-forstern.de

Heidi Berger

Tel. 8925

Hildegard Großschedl

Tel. 9953

Margitta Scherer

Tel. 87

**Für Rentenauskünfte, Rentenanträge
und Kontenklärung
bitte vorab einen Termin**

**mit Frau Gerlinde Wimmer,
Zimmer-Nr. 0.6, Tel. 08124/5317-12
Gemeindeverwaltung Forstern, Hauptstr. 15
vereinbaren!**

Pflegeberatung im Monat November:

in der Gemeinde Forstern, Rathaus
1. OG zwischen 16.00 und 18.00 Uhr
bei Frau Sibylla Haller-Sutjitra **jeden ersten
Donnerstag im Monat**



**häusliche
alten- und
krankenpflege**

ambulante-pflege-haller@t-online.de

Sibylla Haller-Sutjitra
Am Fischergries 25
85570 Markt Schwaben
Telefon: 08121/49161
Telefax: 08121/49162

täglich 24 Stunden erreichbar!

- | | |
|---|--|
| > Grundpflege | > Hilfe bei Antragstellungen |
| > Behandlungspflege | > Pflegeeinsätze nach § 37 Abs. 3 SGB XI |
| > Vermittlung von Hilfsmitteln | > Ersatzpflege nach § 39 SGB XI |
| > Vermittlung von Leistungen (z. B. Krankengymnastik) | > Alle Kassen & Privat |
| > Wochenend- & Feiertagsdienst | |

Bereitschaftsdienste

Notrufnummern

Feuerwehr und Rettungsdienst	112
Polizei	110
Ärzte-Notdienste	
Ärztlicher Bereitschaftsdienst Bayern:	116117

Krankenhäuser

Notfallambulanz Erding	08122/59-0
Notfallambulanz Dorfen	08081/413-0

Sonstige Telefonnummern

Landratsamt Erding	08122/58-0
AZV Erdinger Moos	08122/498-0
Frauenhaus	08081/1738
Polizeiinspektion Erding	08122/968-0
Polizeiinspektion Dorfen	08081/9305-0

Information der Deutschen Rentenversicherung Rente und Rehabilitation Auskunft

**Landratsamt Erding, Alois-Schießl-Platz 8
von 9.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 15.30 Uhr**
Bitte melden Sie sich an:

Spätestens eine Woche vor dem jeweiligen Termin unter Angabe Ihrer Versicherungsnummer im Sozialamt unter Tel. 0800 – 67 89 100

Bitte bringen Sie Ihre Versicherungsunterlagen und Ihren Personalausweis mit.
Sämtliche Beratungen sind kostenfrei

Dringender Appell an Hundebesitzer

Wir bitten alle Hundebesitzer in Forstern eindringlich, Ihre Tiere nicht unbeaufsichtigt zu lassen. In den letzten Monaten gab es immer wieder Meldungen von freiumherlaufenden Hunden, die sich auch auf fremden Grundstücken aufhalten. Am 06. Oktober gab es wieder einen Zwischenfall, wobei ein Hund erheblichen Sachschaden auf einem fremden Grundstück angerichtet hat.

**Liebe Hundefreunde,
helfen Sie mit, unsere Gemeinde sauber zu halten!**

In der letzten Zeit gingen Beschwerden in der Gemeindeverwaltung ein, dass öffentliche Verkehrsflächen, Anlagen, aber auch Kinderspielflächen und das Umfeld und Sportplätze durch Hundekot verunreinigt werden.

Die Verunreinigungen stellen nicht nur einen Verstoß gegen die öffentliche Sauberkeit dar, sie sind auch eine nicht zu unterschätzende Infektionsquelle mit der Folge hygienischer Gefahren. Vor allem sind Kinder durch Bakterien, Viren und Würmer gefährdet. Meiden Sie daher insbesondere mit Ihrem Vierbeiner beim Spaziergang das Umfeld von Kinderspielflächen und Schulanlagen, also solche Bereiche, in denen sich häufig Kinder aufhalten.

Die Hundebesitzer wollen vielfach nicht zur Kenntnis nehmen, dass sie verpflichtet sind, den Schmutz der Tiere selbst in geeigneter Weise zu beseitigen. Es geht nicht an, dass beispielsweise Sportplätze, das Freizeitgelände, Wege usw. regelrecht als „Hundeklo“ benutzt werden.

Die Gemeinde Forstern appelliert daher an das Pflicht- und Umweltbewusstsein der Hundehalter.

Hunde an die Leine!

Die Gemeinde Forstern weist alle Hundehalter darauf hin, dass Hunde auf fremden Grundstücken grundsätzlich nicht unbeaufsichtigt laufen dürfen. Hunde sind an der Leine zu führen. Der Hundebesitzer ist für seinen Hund haftbar! Hunde haben auf den Friedhöfen nichts zu suchen!!

Nutzung der Hundeklos in Forstern

Wir bitten die Hundebesitzer, den Hundekot ordnungsgemäß in den dafür vorgesehenen Hundeklos zu entsorgen, da die Verunreinigungen durch Hundekot auf den Straßen, den öffentlichen Grünflächen und selbst auf Kinderspielflächen immer mehr zunehmen.

Wasserversorgung: Erreichbarkeit des Zweckverbandes Forst Nord

**Rufbereitschaft (24 Stunden):
0173/ 5774704**

Büro:

Montag, Dienstag, Donnerstag,
Freitag von 09:00 – 12:00 Uhr oder
nach Vereinbarung
Mittwoch geschlossen

Tel. 08121/ 46188, Fax 08121/ 46925
Schwaigerstraße 34, 85646 Anzing

E-Mail: info@wasserversorgung-forst-nord.de
Homepage: www.wasserversorgung-forst-nord.de

Der Wasserzweckverband wird im
Bauantragsverfahren immer beteiligt, daher
werden Sie gebeten, Bauanträge frühzeitig vor
der Bauausschusssitzung einzureichen.

Bauschutt-Container

Die Gemeinde Forstern teilt mit, dass im Recyclinghof ein Bauschutt-Container bereitgestellt ist.

Angenommen wird Bauschutt in Kleinmengen bis zu 100 l (das entspricht etwa 10 Eimern).

Größere Mengen dürfen nicht angeliefert werden. Für die Entsorgung von größeren Mengen Bauschutt, stehen private Unternehmen zur Bauschuttbeseitigung zur Verfügung.

Zu erfragen im Landratsamt Erding,
Tel. 08122/58-1317 Herr Kaspar

Abfallwirtschaft

Abholtermine für die „Gelben Säcke“

06. November

04. Dezember

Die Gelben Säcke werden in jedem Zimmer im Rathaus kostenlos ausgegeben. Des Weiteren möchten wir noch einmal auf den Aufdruck des Gelben Sackes hinweisen.

Nur diese Produkte, die aufgeführt sind, dürfen hinein. Bitte vergessen Sie aber nicht, der bessere Weg für uns und unsere Umwelt ist immer

Abfallvermeidung!

Gelbe Säcke

Es wird darauf hingewiesen, dass die Abholung der Gelben Säcke ab 6.00 Uhr morgens beginnt. Unsere Bitte an alle Benützer, die Gelben Säcke rechtzeitig zur Abholung bereitzustellen.

Die Säcke werden in Rollen zu 13 Stück von jedem Gemeindemitarbeiter ausgegeben. Um den bisherigen Missbrauch einzudämmen, bitten wir nur so viele Säcke zu beanspruchen, wie tatsächlich benötigt werden.

Styropor

Styroporformteile und Styroporfüllmaterial werden im Gelben Sack gesammelt.

Öffnungszeiten des Recyclinghofes Winter (01.11. - 31.03.)

**Dienstag 16.00 Uhr – 18.00 Uhr
Samstag 10.00 Uhr – 12.00 Uhr**

Die Sammlung von Elektro- und Elektronikaltgeräten

Am 24. März 2006 wurde bundesweit das Elektro- und Elektronikgerätegesetz umgesetzt. Seit diesem Stichtag können haushaltstypische Elektroaltgeräte kostenlos zu den öffentlichen Sammelstellen gebracht werden.

Außerdem werden alle neuen Elektrogeräte mit der durchgestrichenen Abfalltonne gekennzeichnet. Das Symbol weist daraufhin, dass diese Geräte nicht über den Hausmüll entsorgt werden dürfen.

Da Elektroaltgeräte schon immer zu den größten Verursachern der Schadstoffbelastung im Hausmüll gehören, verpflichtet das Gesetz die Besitzer zur separaten Entsorgung der Altgeräte.

Im Rahmen der neuen Gesetzgebung stellt der Landkreis Erding seine Sammelplätze zur

Verfügung und übernimmt die Aufsicht über die vom Gesetzgeber geforderte richtige Sortierung der Elektro- und Elektronikaltgeräte.

Durch das neue Gesetz werden eine noch größere Sortiergenauigkeit und dadurch mehr Sammelcontainer gefordert. So gibt es eine Einteilung in fünf Gerätegruppen:

1. Haushaltsgroßgeräte wie Waschmaschinen, Spülmaschinen, Wäschetrockner, Elektroherde,
2. Kühl- und Gefrierschränke, Gefriertruhen, Klimageräte, ...
3. Informations- und Telekommunikationsgeräte, Unterhaltungselektronik wie Rechner, Drucker, PCs, Notebooks, Kopiergeräte, Telefone, Faxgeräte, Radio- und Fernsehgeräte, Videorekorder,
4. Gasentladungslampen, Leuchtstoffröhren, Energiesparlampen, Natriumdampflampen
5. Haushaltskleingeräte, Spielzeuge, Beleuchtungskörper, elektrische und elektronische Werkzeuge, Sport- und Freizeitgeräte, Medizinprodukte, Überwachungs- und Kontrollinstrumente

Bedingt durch den Platzmangel an manchen Recyclinghöfen aber auch durch die von den Herstellern eingeforderte Wirtschaftlichkeit kann nicht an allen sechs Standorten die komplette Elektro- und Elektronikannahme erfolgen.

Daher wurde für die kostenlose Abgabe verschiedener Gerätegruppen folgende Aufteilung vorgenommen:

Recyclinghof Isen, Kreisumladestation

- Annahme aller Gerätegruppen

Recyclinghof Erding-Rennweg

- Annahme aller Gerätegruppen

Recyclinghof Wartenberg

- Annahme aller Gerätegruppen

Recyclinghof Dorfen

- Annahme aller Gerätegruppen

Recyclinghof Hörlkofen

- Annahme der Gerätegruppen 3, 4, 5

Recyclinghof Taufkirchen

- Annahme aller Gerätegruppen

Für die Anlieferung von schweren Elektrogeräten wie Waschmaschinen und Kühlgeräten sind zum Ausladen möglichst ausreichende Begleitpersonen mitzunehmen.

Aufgrund der Annahme von Leuchtstoffröhren und Energiesparlampen an allen sechs Sammelstellen des Landkreises entfällt die Annahme an den Problemmüllsammelstellen.

Öffnungszeiten der Annahmestellen für Elektro- und Elektronikaltgeräte:

Isen

Öffnungszeiten: Mo- Fr 07.30 – 12.00 Uhr und Mo, Di, Do, Fr 12.45 – 16.30 Uhr

Sa 08.00 – 12.00 Uhr

Tel. 08083 / 14 59

Hörlkofen

01.11. bis 31.03.:

Di 16.00 – 18.00 Uhr

Fr 16.00 – 18.00 Uhr

Sa 09.30 – 12.00 Uhr

01.04. bis 31.10.:

Di 17.00 – 19.00 Uhr

Fr 16.00 – 18.00 Uhr

Sa 09.00 – 12.00 Uhr

Das Secondhandkaufhaus „RENTABEL“ der Caritas

Otto-Hahn-Str. 21, 85435 Erding

Tel. 08122/99 98 450

Öffnungszeiten des Gebrauchtwarenmarktes

Dienstag, Mittwoch und Freitag:

9.00 – 13.00 Uhr und 14.00 – 17.00 Uhr

Donnerstag:

9.00 – 13.00 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr

Montag und Samstag geschlossen.

Recyclinghof

Wenn die Container im Recyclinghof voll sind, sind die Anlieferer verpflichtet, das Papier, die Kartonagen oder das Alteisen u.ä. wieder mit nach Hause zu nehmen. Den Anordnungen der Recyclinghof-Aufseher ist unbedingt Folge zu leisten.

Einwurfzeiten an den Containerstandplätzen bitte einhalten!!!

An den Containerstandplätzen sind folgende Einwurfzeiten unbedingt zu beachten:

Montag - Samstag 7.00 - 12.00 Uhr und
14.00 - 19.00 Uhr

Containerstandort Preisendorf (Kronacker Straße)

Der Containerhof in Preisendorf ist nicht abgeschlossen und somit können Sie hier jederzeit Glas, Dosen und Kartonagen entsorgen. Wir bitten Sie aber auch hier die Einwurfzeiten unbedingt zu beachten:

Montag - Samstag 7.00 - 12.00 Uhr und
14.00 - 19.00 Uhr

Die Einwurfzeiten an den Containerplätzen sind verbindlich einzuhalten!

An Sonn- und Feiertagen ist der Einwurf grundsätzlich **nicht** gestattet!

Nehmen Sie bitte Rücksicht.

**Bekanntmachung des
Abwasserzweckverbandes Erdinger Moos
Meldung der Großvieheinheiten für das Jahr
2020**

Anträge für zurückgehaltene Wassermengen bzw. Freimengen für Großvieheinheiten bei landwirtschaftlichen Betrieben, die an die öffentliche Kanalisation angeschlossen sind, sind bis spätestens **15. Dezember 2020** beim Abwasserzweckverband Erdinger Moos abzugeben. Später eingehende Anträge können für das Abrechnungsjahr 2019 nicht mehr berücksichtigt werden.

Antragsformulare liegen im Verwaltungsgebäude des Abwasserzweckverbandes Erdinger Moos, Am Isarkanal 1, 85462 Eitting, Erdgeschoss, Zimmer Nr. 18 (Info-Punkt) auf, bzw. können telefonisch unter der Ruf-Nr. 498-380 und über Internet www.azv-em.de angefordert werden.

Eitting, 04.08.2020 Max Gotz

Kostenersatz nach Feuerwehreinsätzen

Entgegen weit verbreiteter Meinung in der Bevölkerung, weisen wir darauf hin, dass nach Art. 28 des Bayerischen Feuerwehrgesetzes, Gemeinden berechtigt sind, Ersatz der notwendigen Aufwendungen, die ihnen durch Ausrücken, Einsätze und Sicherheitswachen gemeindlicher Feuerwehren entstanden sind, zu verlangen.

Zum Ersatz der Kosten ist verpflichtet

- wer die Gefahr, die zu dem Einsatz der Feuerwehr geführt hat, verursacht hat,
- wer zur Beseitigung der v.d. Feuerwehr behobene Gefahr verpflichtet war
- wer die Feuerwehr in Anspruch genommen hat,
- wer die Feuerwehr vorsätzlich falsch alarmiert hat.

Mehrere Verpflichtete haften als Gesamtschuldner.

Kein Kostenersatz wird verlangt

- für Einsätze im abwehrenden Brandschutz,
- für Einsätze im technischen Hilfsdienst, soweit sie der Rettung oder Bergung von Menschen und Tieren dienen
- bei unbeabsichtigt falscher Alarmierung.



Liebe Mitbürger,

die Dekra Automobil GmbH bietet einmal im Quartal einen Termin zur Überprüfung von Traktoren und Autoanhängern im Sinne der Hauptuntersuchung nach § 29 StVZO an.

Die Überprüfung der Fahrzeuge findet vor dem neuen Feuerwehrhaus in Forstern statt. Pro Fahrzeug dürfen Sie zwischen zehn und zwanzig Minuten für die Untersuchung rechnen.

!!! ACHTUNG: NEUE UHRZEIT:

Der nächste Prüftermin findet

am 21.11.2020 ab 8.00 Uhr statt.

Eine außerplanmäßige Überprüfung ist möglich; bei Bedarf bitte melden.

Zu prüfende Fahrzeuge:

- Traktoren bis max. Geschwindigkeit von 40 km/h
- Ungebremste Anhänger bis 750 kg

Die Anmeldung findet in der Gemeinde Forstern bei Frau Schmid (Tel.: 08124 / 5317-14) statt.

Bitte bringen Sie den Fahrzeugschein und eventuelle Reifenfreigaben für den Traktor oder Anhänger mit.

Wir würden uns freuen, Sie zu Hauptuntersuchung begrüßen zu dürfen.
Christoph Steckermeier

Nicht amtlicher Teil

Freiwillige Feuerwehr Forstern gegr.1873

Corona-Übungseinteilung

Im November finden folgende Feuerwehr-Übungen statt:

Montag, 09.11.2020 19:30 Uhr
Übung (Gruppen 3+4)

Freitag, 13.11.2020 18:45 Uhr
Funkübung Gruppe 4

Montag, 16.11.2020 19:30 Uhr
Sonderübung Atemschutzgeräteträger

Montag, 23.11.2020 19:30 Uhr
Übung (Gruppen 1+2)

Montag, 30.11.2020 19:30 Uhr
Gruppenführersitzung

Jugendgruppe: Übungen auf
gesonderte Einladung der Jugendbetreuer

gez. R. Streu gez. M. Belmer
1. Kommandant 2. Kommandant

VdK-Ortsverbandes Forstern/Buch/Pastetten informiert:

Aufgrund der aktuellen Entwicklung der Corona-Pandemie und zum Schutz unserer Mitglieder sagt der Vorstand des VdK-Ortsverbandes die für den 29.11.2020 (1.Advent) geplante Weihnachtsfeier endgültig ab.

Seniorenachmittag

Bis auf Weiteres findet kein Seniorentreff und kein Spielenachmittag für Senioren statt.

Rathaus

Als neue Mitarbeiter in der Gemeinde Forstern begrüßen wir herzlichst ab 01.10.2020 Frau Hintereder im Einwohnermeldeamt und Frau Pointner in der Kassenverwaltung. Frau Neumaier beginnt am 01.11.2020 ihre Tätigkeit als Geschäftsleitung.

Wir freuen uns auf eine gute Zusammenarbeit.



Unsere Einsatzleiterinnen sind zu erreichen unter folgenden Telefon-Nummern:

Heidi Berger	89 25
Hildegard Großschedl	99 53
Margitta Scherer	87 72

Weitere Informationen im Internet unter:
www.nbh-forstern.de

Unterstützung aufgrund der aktuellen Corona Virus Situation

Unser aller Solidarität und Zusammenhalt sind auch weiterhin angesichts der aktuellen Entwicklung in der Corona-Krise in besonderem Maße gefordert. Die Nachbarschaftshilfe Forstern-Tading e.V. und die Krisenhilfe Forstern GbR bieten Unterstützung für Personen, in häuslicher Isolierung oder in starkbelasteten Berufen (Pflegekräfte, Polizei etc.), bei Einkäufen und Besorgungen an. Bitte rufen Sie unsere oben genannten Einsatzleiterinnen oder die Krisenhilfe Forstern GbR unter 08124-528337 von 9-12 und 14-17 Uhr an, wenn Sie Hilfe benötigen.

Über zusätzliche Helfer, die in der gegenwärtigen Situation unterstützen können, freuen wir uns sehr. Weitere Informationen finden Sie auf unserer Webseite www.nbh-forstern.de.

Veranstaltungen im November

Unsere Veranstaltungen Kinofahrt, Stuhlgymnastik und der Spielenachmittag für Senioren möchten wir bis einschließlich Dezember aufgrund der wieder steigenden Corona Virus Ansteckungsgefahr noch nicht wieder durchführen.

Wir beobachten die aktuelle Entwicklung sehr aufmerksam und hoffen in 2021 wieder vorsichtig einzelne Veranstaltungen anbieten zu können. Derzeit ist es immer noch wichtig soziale Kontakte einzuschränken und den Mindestabstand zu wahren, um die Gesundheit aller nicht zu gefährden!

Bei Änderungen informieren wir auf unserer Webseite www.nbh-forstern.de und in den Schaukästen von Gemeinde und Kirche.

gez. Vorstand NBH Forstern-Tading e.V

Wegen Corona: Preisendorf sagt Leonhardiritt ab

Die Gemeinden Forstern und Hohenlinden müssen heuer auf eine schöne Tradition verzichten. Der Leonhardiritt Preisendorf kann aufgrund der Corona-Pandemie nicht stattfinden.

Preisendorf –Aufgrund der Corona-Pandemie hat der Leonhardiverein den traditionell um den Leonhardstag Anfang November stattfindenden Umritt abgesagt. „Nach dem derzeitigen Stand ist eine Durchführung nicht möglich“, berichtet Martina Huber, die 1. Vorsitzende des Vereins. Da die Vorarbeiten und Vorbereitungen sehr intensiv seien und damit jetzt hätten begonnen werden müssen, habe sich der Verein in Absprache mit den Verantwortlichen der Gemeinden und des Pfarrverbandes zu diesem Schritt entschlossen.

Der Leonhardiritt in Preisendorf hatte sich in den letzten Jahren als ein Besuchermagnet herauskristallisiert. Viele Gläubige und Pferdefreunde aus den umliegenden Gemeinden waren stets gerne als Zuschauer und Mitwirkende bei dem familiären Umritt in dem kleinen Ort Preisendorf. „Es ist sehr schade, dass wir dieses Jahr aussetzen müssen“, so Martina Huber weiter, „aber das Risiko ist zu hoch. Hoffen wir darauf, dass es dafür nächstes Jahr umso schöner wird!“ Der Leonhardiritt hätte dieses Jahr zum 16. Mal stattgefunden.

Evang Luth. Kirchengemeinde Erding

Die evang.-luth. Kirchengemeinde lädt Sie herzlich ein in der Erlöserkirche in Erding zum Gottesdienst, jeweils sonntags um 9 Uhr und 10.30 Uhr.

Vor Ort in Forstern finden derzeit keine evangelischen Gottesdienste statt. Bitte informieren Sie sich über weitere aktuelle Gottesdienste auf unserer Homepage www.ev-kirche-erding.de.

In den Kirchen, wie auch auf der Homepage finden Sie jeweils einen aktuellen Vorschlag für einen Gottesdienst, den Sie alleine oder mit Ihren Angehörigen zu Hause feiern können.

Weiterhin für das persönliche Gebet geöffnet sind: die Christuskirche (täglich von 9 bis 18 Uhr) und die Auferstehungskirche (werktags von 10 bis 16 Uhr).

Wir wünschen Ihnen eine behütete und gesegnete Zeit.

Pfarrbüro Evang.-Luth. Kirchengemeinde Erding
Dr.-Henkel-Str. 10
85435 Erding
Bürozeiten: Mo, Do, Fr von 9 bis 12 Uhr u. Do von 14.30 bis 17.30 Uhr
Tel. 08122-999 80 90
www.ev-kirche-erding.de

Bezirksfischereiverein Erding e.V.

Vorbereitungslehrgang zur staatlichen Fischerprüfung 2021

Der Bezirksfischereiverein Erding e.V. hält in der Zeit vom 09. Januar 2021 bis 06. Februar 2021 wieder den jährlichen Vorbereitungslehrgang zur staatlichen Fischerprüfung ab.

In diesem Lehrgang werden die Teilnehmer von qualifizierten Fachkräften umfassend auf die staatliche Fischerprüfung vorbereitet.

Die Prüfung erfolgt seit 2015 nur noch über eine sogenannte „Online Prüfung“ an einem PC in einem Prüfungslokal. Die Termine und die Prüfungsorte sind unter www.fischerrpruefung-online-bayern.de einsehbar. Unter dieser Homepage ist auch ein Link für die Anmeldung von Teilnehmer zur Prüfung vorhanden.

Der Nachweis für die Teilnahme an einem Vorbereitungslehrgang mit mindestens 30 Unterrichtsstunden a´ 60 Minuten ist nach § 5 Abs. 1 AVFiG nach wie vor Voraussetzung für die Zulassung zur staatlichen Fischerprüfung.

Ab sofort ist eine Anmeldung für den Vorbereitungskurs unter www.fischen-erding.de/Pruefung möglich.

Mit freundlichen Grüßen und einem kräftigen „Petri Heil“

Bezirksfischereiverein Erding e.V.

Wolfgang Ludwig – Kursleiter

Kommunale Wohnberatung – Im Alter, bei Krankheit oder Behinderung in den eigenen vier Wänden

Beratung durch unsere
Zertifizierte Wohnberaterin,
gern auch bei Ihnen zu Hause.

Landratsamt Erding,
Fachbereich 22 - Soziales:
Beate Barz
Tel. 08122/58-1336

Bitte vereinbaren Sie einen
Termin.

gefördert durch:



Bayerisches Staatsministerium für
Familie, Arbeit und Soziales

KONRAD BRUMMER BESTATTUNGEN

85659 Forstern Michael-Irl-Str. 2
Tel 08124 8840 Mobil 0171 369 55 19
E-Mail bestattungen@konradbrummer.de
www.konradbrummer.de

Wichtiger Hinweis !!

Da das Mitteilungsblatt der Gemeinde Forstern nur monatlich herausgegeben wird, kann es nur zur Information der Bürger dienen. Wir weisen daher ausdrücklich darauf hin, dass alle amtlichen Bekanntmachungen ausschließlich durch Anschlag an den gemeindlichen Amtstafeln erfolgen. Sie sollten daher, um keine Fristen zu versäumen, nach wie vor regelmäßig die Bekanntmachungen an den gemeindlichen Amtstafeln lesen.

Informationen, die im Mitteilungsblatt bzw. den Forsterner Nachrichten veröffentlicht werden sollen, bitte an folgende E-Mail-Adresse senden:

mitteilungsblatt@gmd-forstern.de

Annahmeschluss für die Ausgabe des Dezember- Mitteilungsblattes

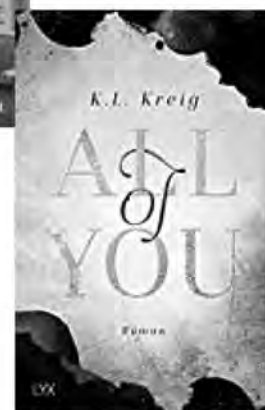
ist der 20. November 2020
12.00 Uhr



... **breit** gefächert
 ... Entspannung für **viele**
 ... offen für **alle**
 Tel. 0 81 24 – 44 43 40
www.gmd-forstern.de
 email: buecherei@forstern.de



Aktueller Lesestoff:



Info:

Auf Grund der aktuellen Lage findet heuer kein Flohmarkt statt. Sie haben dennoch die Möglichkeit Medien günstig zu erwerben. Am Eingang vor der Bücherei steht eine große Auswahl an Bücher, Hörbücher, CDs, DVDs, Spiele und Zeitschriften für Sie zum Stöbern bereit.

Krieger- und Reservistenkameradschaft Forstern e.V.



Kriegsgräberfürsorge: Sammlungsauf Ruf 2020

nach wie vor hat uns die Corona- Pandemie fest im Griff. Deshalb werden auch wir in Bezug auf die jährliche Haussammlung neue Wege gehen, um Sie und unsere Sammler zu schützen.

Wir haben uns gemeinschaftlich dazu entschieden, auf die persönliche Haussammlung in 2020 zu verzichten und so mögliche Infektionsrisiken zu vermeiden.

Für Ihre diesjährige Spende an den Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V. erhalten Sie in den nächsten Tagen ein Schreiben inklusive Überweisungsträger. Da die Sammlung zeitlich begrenzt ist, **bitten wir Sie die Überweisung bis spätestens 30.11.2020 bei ihrer Hausbank abzugeben.**

Der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V.

- wurde 1919 als einer der ersten Bürgerinitiativen in unserem Land gegründet
- betreut 832 Kriegsgräberstätten in 46 Staaten mit etwa 2,7 Millionen Kriegstoten
- pflegt überwiegend die Gräber von deutschen Soldaten, aber auch von kriegsgefangenen, zivilen Opfern des Luftkriegs, von Flucht, Vertreibung, Zwangsarbeit und Deportation
- hat seit dem Fall des „Eisernen Vorhangs“ in Ost- und Südosteuropa bisher über 934.000 Gefallene geborgen und würdig bestattet, wo immer möglich identifiziert, Schicksale nach Jahrzehnten der Ungewissheit geklärt und die Familien verständigt
- setzt auch 75 Jahre nach Ende des 2. Weltkrieges die Suche nach deutschen Gefallenen kontinuierlich fort
- bietet Angehörigen- und Bildungsreisen zu den Kriegsgräberstätten an
- gestaltet den Volkstrauertag in enger Zusammenarbeit mit den Kommunen, Pfarreien und Verbänden als Tag des Gedenkens, der Mahnung und Erinnerung – **Gegen das Vergessen**
- ermöglicht jährlich Tausenden junger Menschen in rund 50 internationalen Jugendbegegnungen und Workcamps sowie in seinen vier Jugendbegegnungsstätten, Kriegsgräberstätten als „Lernorte der Geschichte“ zu erfahren und zu begreifen

Die Krieger- und Reservistenkameradschaft Forstern e.V. und die Gemeinde Forstern bitten Sie uns auch in diesem Jahr mit Ihrer Spende für den Volksbund zu unterstützen.

Wir danken Ihnen dafür!

gez. Stefan Ganghofer
1. Vorsitzender





schindler
antennenanlagen

Ihr Spezialist für:

- Radio- und Fernsehantennen
- Satellitenanlagen
- Breitbandkabelanlagen
- Planung und Realisierung
- Anlagenwartung
- schnelle Störungsbeseitigung

Schindler Antennenanlagen
Am alten Brunnen 9 · 85659 Forstern

Tel.: +49 (0) 81 24 / 907 99 22
Mail: info@schindler-antennen.de

BOCH
FLIESEN

Forstern

**Großer Ausstellungsraum
Exklusive Baukeramik
Fachberatung · Verkauf**



Anton und Gottfried Bach & Co. GmbH
Heimgartenstraße 5, 85659 Forstern
Telefon (0 81 24) 15 73 – Fax (0 81 24) 98 40
Thomas Bach 01 70/99 55 531
FliesenBach@aol.com
www.fliesenbach.de

NEUMEIER
WEINHANDEL



Karlsdorf 1
85664 Hohenlinden
Tel. 0 81 24/12 69
Fax 0 81 24/77 72
e-Mail: Info@Wein-Neumeier.de

Besuchen Sie uns im Internet unter:
www.Wein-Neumeier.de

Auf ca. 400 m² haben wir
für Sie über 300 Sorten rebsortenreine
Erzeugerabfüllungen auf Lager.

Kostenlose Weinprobe in unserem Weinkeller.

**LAGERVERKAUF
PERFLER
IN FORSTERN**



Blumenerde, Dünger
Rindenmulch
Holz-u. Rindenbriketts
Tiereinstreu

Frühbezugspreise bei Bestellungen bis 31.10.20:

Rindenbriketts 1 Palette=144x 7kg Bündel	460,00 €
Holzbriketts 1 Palette=100x 10kg Bündel	340,00 €
NEU: Bio Holzhackschnitzel 70 Liter	9,50 €
Bio Universal Erde torfreduziert 40 Liter	8,90 €
Bio Blumenerde torffrei 40 Liter	8,90 €
Bio Hornspäne 2,5 kg	7,80 €

Gerne schicken wir unsere gesamte Preisliste per Mail
Einfach anfragen unter **perfler.forstern@gmx.de**

Gewerbebogen 4 85659 Forstern
08124 444089 0175 4132187

Kfz-Meisterbetrieb

Reparaturen aller Fabrikate



Unser Service-Programm:

- Kfz-Inspektion, AU und TÜV im Haus
- Reifen- und Batterieservice
- Ölwechsel, auch mit SB-Ölwechselgerät
- Glasschaden Schnellservice
- SB – Waschanlage und DUO-SB Staubsauger
- Autobahn Vignette für Österreich und LKW / BRD
- TOTAL – Shop mit Autozubehör, Getränken, Lebensmitteln, Zigaretten, Zeitschriften Spielwaren
- Mikrowelle und Kaffeeautomat
- Entwicklungsdienst für Filme
- Täglich frische Backwaren

Öffnungszeiten:

Montag – Samstag

6.00 – 21.00 Uhr

Sonntag

8.00 – 20.00 Uhr

Hauptstraße 40

85659 Forstern

Tel. 08124 / 52 70 59

Familie Gaigl

Testen Sie uns, wir freuen uns auf ihren Besuch

KOPPERT ELEKTRO

 **REPARATUREN**
 **INSTALLATIONEN**

 **NEU- U. UMBAUTEN**
 **LCN-BUSSYSTEME**

GEWERBEBOGEN 3 • 85659 FORSTERN • TEL. 08124 / 81 41 • FAX: 08124 / 91 06 22



Koppert, Ingerl, Wartner GbR

- Orthopädieschuhtechnik
- Orthopädietechnik
- Podologie

Fachbetrieb für Diabetes - Fußversorgungen

Unser Service :

Einlagen
Schuhzurichtungen
ortho. Maßschuhe
Bandagen

Kompr. Strümpfe
Prothesen/Orthesen
Sitzschalen
Gehhilfen

Lymphversorgung
Druckschutzartikel
Bequemschuhe
med. Fußpflege



Forstern 08124 1465
Ebersberg 08092 21832

Poing 08121 971779
München 089 391463

www.schuh-forum.com

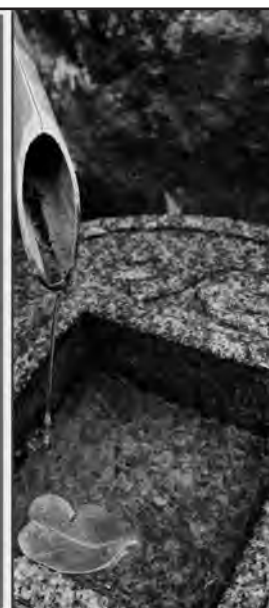


Jeanette Kaiser

Massagen-Energetische Behandlungen Gewerbering 2- 85659 Forstern

- Teil und Ganzkörpermassage
- Massage unter Berücksichtigung der Energielinien und Akupressurpunkte
- Massage an den Fußreflexzonen
- Termine täglich von 18:30 bis 21:30 Uhr
- Gutscheine
- Traditionelle Thaimassage „Nuad“

Termine 0174/96 77 505 oder 08124/909103 ab 19:00 Uhr





auto.wendt



- Unfallinstandsetzung
- Lackierfachbetrieb
- Fahrzeugaufbereitung
- Kundendienst
- Smart-Repair
- Autoglas
- Reifen und Räder

**PARTNER
BETRIEB**

führender
Versicherungen

auto.wendt GmbH
Am Bach 1
85659 Forstern

Telefon 08124 53090
zentrale@auto-wendt.de
www.auto-wendt.de



Malermeister

Mühlhamer

- **Maler – Anstrich und Renovierungsarbeiten für innen und außen**
- **Ausbesserungsarbeiten**
- **Lackierarbeiten**
- **Lasurarbeiten**
- **Wandverschönerung mit verschiedenen Techniken**
- **Strukturputze**
- **Spachtelarbeiten**
- **Wärmedämmung mit Wärmebildfoto und Wärmeschutznachweis**

Mobil : 0160/1850540
Tel: 08124/907746
Fax: 08124/8627

Mühlhamer Markus
Karlsdorf Mitte 5
85659 Forstern

- **saubere Arbeit, einschließlich Abdecken und Entsorgen des Mülls ist selbstverständlich!**

Kosmetik- & Gesundheitsstudio

Birgit Cmiel

Ganzheitliche Kosmetikerin
Gesundheitsberaterin
für ganzheitliche Regulation

Telefon: 08124-9459

Am Alten Brunnen 12a
85659 Forstern

Ganzheitliche Kosmetik
Wellnessbehandlungen
Energiebehandlungen

www.gesundheitsstudio-cmiel.de
info@gesundheitsstudio-cmiel.de

**Ihr verlässlicher Stromlieferant
aus der Region**
mit über 113 Jahren Erfahrung

**ÖKO-Strom
100 %
regional**



SEW

- Stromversorgung
- E-Auto-Ladesäulen
- E-Check
- Photovoltaik
- Elektroinstallation
- Antennentechnik
- Netzwerktechnik
- Glasfaser-Spleiß-Technik

E-CHECK

Kunden werben Kunden:
20 € Gutschein sichern

**SEW Stromversorgungs-GmbH
Sempt-Elektrizitäts-Werke GmbH & Co. KG**
Telefon 08122 / 9827 - 0
Werkstraße 2 • Pretzen • 85435 Erding • www.sewerding.de



Anton Lechner
Schreinermeister

Entwurf, Planung und Fertigung.

Raumgestaltung, Ladeneinrichtung,
Treppenbau und Bauschreinerei. Verkauf
und Lieferung von Holz- und Kunststoff-
fenstern.

Eschenweg 7
85669 Pastetten
Tel. 0 81 24 / 18 95
Fax. 0 81 24 / 73 71

**Zimmerei
H. Wimmer**



Gewerbering 1a • 85659 Forstern
Tel.: 08124/910734 • Fax: 08124/910744

**Dachstühle / Carports / Veranden
Balkone / Dachfenster / Trockenbau
Terrassenüberdachungen / Pergolen**
www.zimmerei-hubert-wimmer.de

SOZIALVERBAND
VdK
BAYERN

**Ortsverband Forstern
Buch a.B. und Pastetten**

vielseitig - dynamisch - kompetent

Kennen Sie Ihre Rechte?

Für Ihre Rechte machen wir uns stark

Ob Renten- oder Krankenversicherung, Behindertenrecht,
Arbeitsförderungsgesetz oder Bundessozialhilfegesetz:
der VdK hilft Ihnen, Ihre Ansprüche durchzusetzen.
Er berät Sie, zeigt Ihnen den Weg durch den Paragraphen-
Dschungel und vertritt seine Mitglieder auch vor den
Sozial- und Verwaltungsgerichten.
Nutzen Sie die Vorteile einer starken Gemeinschaft.
Und das für nur 6 Euro im Monat.

Also: Bleiben Sie nicht allein – treten Sie ein!

Albert Herweger, Tel. 0 81 24 / 72 26
Kreisverband Erding, Winterlestraße 10 b, 85435 Erding
Tel. 0 81 22 / 89 25 52

**PERMANENTE
HAARENTFERNUNG
Elektro-Epilation**

Endgültige Haarentfernung
benötigt die Technik Elektro-Epilation.
Diese wurde vor über 135 Jahren entwickelt.
Diese Technik ist bis heute unerreicht,
unabhängig von Haut- und Haarfarbe.
Informieren Sie sich über die Behandlungsmethode.

gabriele mayer - feldweg 7 • 85659 forstern
telefon 08124 - 90 92 14 • mobil 0173 - 675 68 15
<http://www.elektrologie-epilation.de>
info@elektrologie-epilation.de

ELEKTROLOGIE PRAXIS
PERMANENTE HAARENTFERNUNG - EPILEPSIE





Berger Herbert



Büro für Bautechnik

ENERGIEAUSWEIS 2014

gemäß den §§ 16 ff. EnEV

Planung von:

Wohngebäuden, gewerbliche
und landwirtschaftliche
Bauten, sowie Umbauten
von bestehenden
Gebäuden

Lindacher Weg 8a
85659 Forstern
Telefon: 08124/8925
Fax: 08124/8627
Mobil: 0171/40 04 30 8

Thermografie
(Wärmebildkamera)

Energieeinsparverordnung

- KfW - Anträge
- Für Altbau und Neubau
- Alle bautechnischen
Nachweise zum
Bauantrag

Schlemmen, feiern, lachen – Kochhaus Oskar in Forstern

Aktuelle Infos und Events:
www.kochhaus-oskar.de

Wir planen für Sie **schöne Feste, Hochzeiten** und **familiäre Feiern** sowie **Firmenfeiern** – die perfekte Kombination aus Genuss und Erlebnis.

Aber auch traurige Anlässe verlangen eine gewisse positive Umgebung.
Für Ihre **Trauerfeier** bieten wir Ihnen einen würdigen Rahmen.

Infos und Eventkalender direkt im Kochhaus Oskar oder unter
Tel.: 081 24 / 90 74 50 - www.kochhaus-oskar.de

 **OSKAR
KOCHHAUS**
EVENTS · CATERINGSERVICE

Wir sind PARTNER für:

DACHSTÜHLE
TROCKENBAU
EINGANGSÜBERDACHUNGEN
DACHSANIERUNG
BEDACHUNGEN
PERGOLEN
DACHDÄMMUNG
ENERGETISCHE SANIERUNGEN

ZIMMEREI

GEORG
WIMMER GmbH

REITHOFENER STRASSE 3 • 85659 KARLSDORF
TEL. 0 81 24 / 92 95 • FAX 0 81 24 / 91 05 99

Meisterhaft
Deutsche Bauwirtschaft ★★★★★

www.ZIMMEREI-WIMMER.de

Jubiläum 15 Jahre!!!

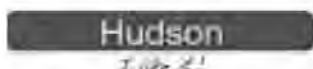


WINTER Geschenke & Wolle

Alles was Sie zum Stricken oder Häkeln brauchen!!!
Neue Herbst-Winter Wolle eingetroffen!

Reinigungsannahme, Zeitungen und Bücher

LANA GRASSA



Geschenke für jeden Anlass!

Webergasse 2 · 84424 Isen · Telefon 080 83/83 68
info@winter-geschenke.de · www.winter-geschenke.de

Kartoffeln vom Zieglerhof

verschiedene Sorten – von mehlig bis speckig
aus eigenem Anbau – von Hand verlesen
schonend zur Natur – direkt ab Hof
mit gutem Gewissen – für Mensch & Natur

Familie Ganghofer
Pastettener Straße 9, Karlsdorf
Tel. 08124/527389



Wir freuen uns auf Ihren Einkauf - gerne auch kleine Mengen !